

LA ILUSTRACION



DE CASTRO



SEMANARIO LITERARIO, DE INTERESES LOCALES Y DE NOTICIAS

AÑO LIV

PRECIOS DE SUSCRIPCION		Trozo.	Año
Castro-Urdiales		6,00	25,00
Resto de España		8,25	30,00
Extranjero y Ultramar		15,00	60,00

Número corriente 60 céntimos. atrasado 70

Redaccion y Administracion, Caivo Sotelo
Teléfono núm. 144

SE PUBLICA LOS DOMINGOS
Castro-Urdiales 19 de Febrero de 1950

PRECIOS DE ANUNCIOS

Esquemas de funerales segun las dimensiones
Rectamos y comunicados 0,75 céntimos línea
Anuncios por contrato a precios convencionales

N.º 2.208

NO SOMOS GORILAS

(Carta Abierta a Mr. Dean Acheson)

Muy honorable señor:

Yo he leído su carta. Su carta integra. Su carta con puntos, comas y rubores democráticos. Su carta tortuosa, hábil, que a usted no le compromete a nada y que quiere comprometernos, a mí, a nosotros los españoles, a todo.

Quiere comprometerme a mí—personalmente a mí— a morir por usted y por los suyos. Siempre he creído que podía concederme según mi propia conciencia, que es muy exigente, el derecho y el deber de morir por unas cuantas cosas. Por mi fe de fanático—sí, de fanático—por mi orgullo de español—sí, por orgullo—y por mi esperanza de convencer algún día a mis compatriotas de que el ser español en el mundo es una cosa tan importante que porque nadie—ni usted, ni nadie—nos quite el derecho a seguir siéndolo como nos dé la gana vale la pena morir en cualquier caso. Quizá usted no logre comprender que estás tres cosas se reúnen en una sola: en el derecho a seguir llamándonos nacionalsindicalistas, falangistas, palabras que ignoro como se traducirán al inglés, y que creo que de ninguna manera podrá traducir al norteamericano. Por si lo quiere entender de alguna manera, voy a darle una idea: yo—o nosotros, si me concede el democrático uso del nosotros—comprendo lo que debe sentir un obrero de Chicago—y creo que habrá leído un libro de Sinclair Lewis sobre la vida de las obreras prostituidas por los grandes industriales del tocino—frente por frente al señor Morgenthau. Yo sé que a usted le importará más lo que piense el señor Morgenthau que lo que piense una obrera de Chicago que muere de fatiga en las induradas carnicerías y tiene que entregarse a los capataces si quiere seguir cobrando su jornal. (Entre otras razones, porque usted bebe champán en las fiestas que da el señor Morgenthau y no ve las condiciones en que trabajan las obreras. Entre otras razones, porque el señor Morgenthau es judío y a usted le tiene sin cuidado todo lo que les tenga sin cuidado a los judíos, y le preocupa únicamente lo que les preocupe a los judíos. En cuanto a las condiciones de trabajo y los pensamientos de las obreras lituanas de Chicago les el libro de Sinclair Lewis). Pero a usted le importa mucho más lo que piense el último de nuestros campesinos y no lo que piense el primero de nuestros banqueros.

Yo, nosotros, comprendo muy bien lo que pensaba y sentía Washington, su primer Presidente, cuando se opuso a que los asuntos de los norteamericanos, entonces colonos, fueran manejados feudalmente por un decrepito Imperio; por eso mismo entiendo muy bien lo que sienten mis compatriotas cuando nuestros propios destinos, nuestra propia conciencia, nuestra libertad, nuestros derechos, quieren ser manejados no menos feudalmente por los hombres que, como usted, representan el imperialismo económico. Si a ustedes les molestaban las guerreras rojas de los soldados ingleses, a nosotros nos molestan los vulgares trajes de los comerciantes de Wall Street. Me extraña que usted no comprenda que los españoles pueden sentir y pensar igual que pensaban los colonos de Filadelfia, sobre todo porque nosotros no somos colonos ni lo hemos sido nunca. Creo que usted—que no consentiría que en su State Department diera órdenes un embajador de Stalin y opinara en forma escrita y pública sobre lo que le parece a Stalin el Capitolio—reconocerá que tengo el mismo derecho que cualquier ciudadano de su país para poseer una dignidad nacional. Casi no me atrevo a decir que tengo hasta más derecho—entre otras razones, porque yo creo en la igualdad de los hombres, que es una cosa en la que usted no cree, a pesar de hablar tanto de democracia; usted no cree que un americano de Boston sea igual a un negro, ni a un chino, ni siquiera a un latino. Pero, en fin, los españoles tenemos más derecho a ser un pueblo orgulloso porque hemos concedido ese derecho al santo orgullo a 22 pueblos—incluyendo cinco Estados de la Unión, incluyendo el Mississippi—, mientras que ustedes no han sido capaces de otorgárselo ni siquiera a los indios relegados a los parques nacionales de exhibición pública. Usted se enfadaría mucho si nosotros conserváramos en parques nacionales a los descendientes de los godos, pero nosotros no nos enfadamos si en Norteamérica hay cotos raciales. Yo comprendo lo que debe sentir también un negro, o un católico, o un chino, o un japonés, cuando ustedes, por razones en las que no me meto—pero en las que, como es natural, no me gustaría meterse nadie si yo fuera el interesado—, cuando, por discriminación racial, se ve mermando en sus derechos cívicos. Puede usted tener la seguridad de que a

mi—y a nosotros—nos preocupa bastante menos que a ustedes mismos saber si alguien ha franqueado la línea de demarcación entre el blanco y el negro. Mi pueblo sabe amar—y amar, no le quepa la menor duda, es tener hijos—, y porque hemos amado demasiado hay Martínez desde Alaska al cabo de Hornos, incluyendo alguno de sus propios Estados, donde todavía se habla el castellano y donde hay no solamente rubios, sino morenos, cuarterones, mestizos, zambos, mulatos y un largo, etcétera. A mí me gustaría saber lo que usted opinaría si, para entrar en nuestro país, estableciéramos un «cupo» racial—un cupo, como para terneras y búfalos—, más una isla, más unas alambradas, más una cuarentena, más un veto concreto al color de la piel. Yo comprendo que ustedes quieran tapar pídicamente todo eso poniendo a la entrada una gigantesca estatua de la Libertad. Precisamente, ante ello, yo he comenzado a tener mis dudas sobre la libertad. Por eso y por otras cosas que usted conoce muy bien. Usted mismo sabe que ni aún desde su alto sillón ministerial, desde lo alto de su capitolio, es usted libre. ¿Para qué engañarse? Usted mismo sabe que depende de un conjunto de razones muy complejas, desde las órdenes que le den los Caballeros Rosa Cruz o las otras logias, hasta el artículo de la señora Roosevelt, escrito, en un rato de menopause. Y esta última razón no es nuestra sino del «Chicago Tribune», que descubrió porque usted que ría tan mal a España.

Si usted comprende—y espero que tenga acierto en ello—estas tres razones elementales, podrá comprender lo que yo he sentido al leer su carta: su carta íntegra, total, con puntos y comas. Pero quizá no sepa lo que he dicho al leerla. He dicho, lisa y llanamente: «Yo no soy un gorila. Nosotros, los españoles, no somos gorilas.

Porque a mí me ha parecido que usted escribía para los gorilas. Estos animales merecen mucho respeto, pero ni aún con toda mi buena voluntad democrática y darwiniana comprendo cómo se les puede insultar del modo que usted lo hace. ¿Qué es lo que usted dice en esa carta, con todos sus puntos y todas sus comas? ¿Qué porvenir le ofrece a los gorilas? Déjeme explicarme. Usted dice: «Hijos míos, me he equivocado. Creí que os ibais a matar los unos a los otros en beneficio de mi país, pero resulta que no ha sucedido así.

Os he condenado—amados gorilas—, os he insultado—amados gorilas—, he procurado que os murierais de hambre—amados gorilas—, pero debo reconocer que me he equivocado en los procedimientos; tal vez por otros caminos lo hubiera conseguido, y no desconfío de

lograrlo alguna vez. Pero, por el momento, yo os necesito—amados gorilas—y os ofrezco los uniforme de desecho de mi Ejército para que ayudéis en la guerra futura. Mi país está amenazado, mis cinco comidas diarias están amenazadas, los refrigeradores y las camisas de seda que Dios envía a cada ciudadano norteamericano—y eso está escrito, como nuestro Derecho, en la Biblia protestante, sin que nadie pueda discutirlo—están amenazados. La cosecha de hojas de afeitar, de máquinas de escribir, de artículos de lujo, de coca-cola, está amenazada.

Yo necesito quien la defienda. Tengo exactamente tres millones de uniformes—con remiendos y todo—de la última guerra. Yo se los vendo a buen precio. Me sobran los viejos tanques y los oxidados fusiles de la última guerra. Yo se los ofrezco a buen precio. Me sobra el trigo—porque los agricultores no saben qué hacer con él—, me sobra el azúcar de otros gorilas que me ayudaron en la campaña contra ustedes. Pero ahora, pelillos a la mar; yo se los vendo barato a ustedes. ¿Qué pido en cambio? Poca cosa o ninguna cosa. Que os vistáis estos uniformes, modifiquéis vuestro cerebro para que sea digno de quienes llevan los uniformes de desecho de nuestro Ejército. Que os hagáis matar por mí.

No, señor Acheson; los españoles no somos estos gorilas. Está usted muy equivocado. La futura guerra será hecha por los gorilas manejados por un domador, que será usted, salvo que usted sea, a su vez, gorila de otro domador, que debe conocer bien. Pero ha encontrado quien no quiere ser gorila. Si hemos de llevar uniformes, no le quepa la menor duda de que no serán el saldo de los que envié a los gorilas rusos desde 1941. Si hemos de cabalgar en tanques, no será sobre los restos de los que envié al gorila Stalin. Si hemos de ir a la guerra, no será por hacer la guerra de los cipayos, de los viejos aliados, de los domesticados gorilas. Será la guerra nuestra, como ha sucedido siempre. La guerra que queramos hacer, y nada más, querido reclutador.

Las razones de su extensa carta son demasiadas razones para reclutar gorilas o muy pocas para buscarse la amistad de un pueblo al que ha insultado tantas veces.

J. L. GOMEZ TELLO

AYUNOS Y ABSTINENCIAS

SIN BULA: Abstinencia sola, todos los viernes del año; y abstinencia y ayuno juntamente, el miércoles de Ceniza, Viernes Santo y Vigilias de la Asunción y Navidad. Estos últimos, o sea, los de Navidad quedan sin efecto este año 1950, por coincidir en Domingo.

CON BULA: Ayuno solo, el miércoles de Ceniza; abstinencia sin ayuno, los

Viernes de Cuaresma; y abstinencia y ayuno juntamente, el Viernes Santo y las Vigilias de la Asunción y Navidad, si bien con respecto a esta última, quedan, según lo dicho, dispensados el presente año, por caer en Domingo.

Del Castro de antaño

II SEMANA DEL MES DE FEBRERO DE 1.884

Extracto de la sesión del Ayuntamiento de la Villa.

Presidencia del señor Alcalde don Alvaro Villota, asistiendo los concejales señores Arteta, Iturbe, Carranza, Gómez, Echavarría, Cobo, Murga, Cerro y Urculo, Aprobada el acta de la anterior, se aprueba:

Aprobar el plano presentado por don José Llamosas, vecino del valle de Sámano, para la reedificación de una casa en la calle de San Juan, debiendo continuar el derribo de las paredes actuales por estar fuera de aplomos.

Manifiestar a la comisión de obras el reconocimiento de la Corporación por los trabajos que ha presentado respecto al servicio de incendios.

Disponer que se incluya en la lista del círculo de bomberos en proyecto a don Francisco Llama, según lo solicita, significándole las más expresivas gracias por sus espontáneos servicios.

Ordenar tenga efecto el ingreso en el hospital civil de esta villa del vecino de la misma José Pando, con la obligación por parte de la familia de éste, de entregar al administrador de dicho establecimiento el importe de la media soldada que aquel percibe del Gremio de pescadores, haciendo extensiva esta medida al del acogido Ramón Ibarra.

Misceláneas

Tan poca ha sido la pesca habida en este puerto durante la semana, que solo ayer se hizo venta pública de 25 arrobas de besugo que compró Pereda a 55 reales.

De los 45.000 hombres llamados al servicio de las armas por Real Decreto del 31 de enero último, han correspondido 674 a la provincia de Santander y de éstos 20 a Castro, 5 a Guriezo y 2 a V. de Trucios.

El día 6 del actual falleció en Madrid el señor don Juan Pablo Marina, distinguido hijo de Castro al que tenía un acendrado cariño y en donde poseía muy buenas propiedades, una de ellas la hermosa quinta de «Miramar» donde el malogrado General Concha concertó el plan de ataque contra los carlistas, en la última guerra civil para el paso por las Muñecas.

Como hombre político figuró en el partido más avanzado dentro de la Monarquía y fué, a raíz de la revolución, Alcalde de Madrid.

Anoche a las seis y media se declaró un incendio en el piso bajo de la casa número 13 de la calle de la Rúa, propiedad de don Manuel Laiseca, habiéndose sofocado rápidamente gracias a la presteza con que acudieron varios artesanos que siempre en casos iguales, se distinguen por su arrojo y buenas disposiciones.

Habíanse incendiado los ramos de laurel y adornos de papeles con que se hallaba decorado aquel local para los bailes que daba la sociedad lírica «Santa Cecilia»

SAPARNATU

CARBONES

Antracitas, Lignitos y Vegetal
JOSE LOPEZ, Santander, 16-Tlno, 78
CASTRO-URDIALES

REPLICA A UN GORILA

Mi querido gorila:

El artículo publicado aquí mismo la semana pasada con el título de «No somos gorilas», me ha valido una extensa correspondencia. Unos escriben diciendo que no quieren ser gorilas. Otros, como usted, confiesan paladinamente que se sienten con vocación de gorilas. Yo creo que cuando se siente esto, como cuando se sienten otros deseos inconfesables, lo mejor es guardar silencio, en vez de salir por ahí gritando: «¡Yo quiero ser gorila, yo soy un gorila!» Sin poderlo remediar, usted opta por ser gorila. Usted se siente a gusto entre gorilas como mister Bevin, monsieur Bidault o mosnigore De Gasperi. Usted cree que debíamos haber sido gorilas todos los españoles, y no ahora, sino en 1939.

Dígame de una vez: usted pensaba como un gorila en 1936. Pensaba como un gorila en 1931. Usted era gorila antes de nacer. Sería lástima desaprovechar la ocasión que me da su carta de felicitar a todos los gorilas. En su descargo, y en el descargo de tanto gorila como hay, tenemos que decir que sus razones me demuestran que usted no tiene corazón de gorila, ni siquiera tiene corazón de ninguna clase. Lo que tiene es estómago de gorila y eso puede ser algo disculpable. Usted se enfada por que lo importante, en su opinión, es que pueda seguir disfrutando su puesto de consejero de una Sociedad Anónima, su pan blanco en la mesa—sin que le importe que los que no somos gorilas nos apretemos el cinturón—, su película americana por la noche, su bar, su abundante gasolina y su abundancia de divisas para veranear en Biarritz, insultando de paso a los que no queremos ser gorilas en ese paraíso de tanto gorila como usted.

Ese es el gorilismo del estómago, y puede creer que no se lo reprocho, sino que le compadezco por padecerlo, aunque debiera habérselo caído su complejo. Usted ha nacido en España, pero ha sido por casualidad. Además, usted es un gorila de una especie muy abundante en nuestra historia. Ya había gorilas en Numancia. Ya había gorilas que hubieran aceptado las condiciones y la anilla en el hocico que les quería poner a los numantinos el pretor Achesonius de aquella época. Ya había gorilas en Sagunto. Había gorilas en Zaragoza, dispuestos a aceptar las condiciones del mariscal Achesont de 1808. Había gorilas en Girona. Había gorilas en 1898; en 1909, cuando la guerra de Africa. Había gorilas en 1914, dispuestos a aceptar los uniformes del Ejército francés y a morir por la «grand patrie» de los gorilas de París. Había gorilas en 1921. Hasta en 1933 conocimos un Gobierno de gorilas. Unos llevaban taparrabos blanquiamarillos, otros llevaban mandiles masónicos... Pero, a pesar de los taparrabos, se les conocía que eran gorilas. Y mire usted. Todavía más de una vez hemos presenciado cómo esos gorilas se abrazan conmovedoramente contra España.

Pero saber que su gorilismo es tan antiguo es una consideración que verosísimamente puede reconfortarle. Busque entre sus papeles familiares y tal vez encuentre la heráldica de sus abuelos y bisabuelos que ya fueron gorilas en todas las ocasi-

nes citadas. Si se siente más tranquilo, yo también, pues sé cuál es el final de todos los gorilas como usted, aunque al adoptar el valeroso mote de «yo si soy un gorila», usted demuestra ignorarlo. Si señor; usted es un gorila, un buen gorila que quiere serlo en nombre de la carta del Atlántico, con la que puede tener la única libertad que no le discutimos: la de ser gorila. Pero, ¿ha pensado que lo que yo escojo—sin trigo, sin «haigas», sin gasolina para los «haigas» de los gorilas, sin tabaco rubio, sin libertad de ser mormón o de ser invertido, sin libertad de insultar diariamente a mi Patria—es la «tirania» de ser hombre? Esa es la diferencia. Usted, la libertad de ser gorila; yo, la tiranía de ser hombre y español.

Por lo demás, creo que pierdo el tiempo intentando convencerlo. Cuando el gorilismo está anclado en el corazón, todavía quedan esperanzas de sacarlo a guisa de su jungla. Pero cuando sucede, como a usted y a tantos otros, que el gorilismo es el estómago, la cosa no tiene remedio.

J. L. GÓMEZ TELLO

Acción Católica.

Con numerosa concurrencia de ambas juventudes, el domingo día 12 del corriente, tuvo lugar en la Iglesia Parroquial de Santa María, el juramento de cargos de la nueva directiva de la S. A. C. femenina, tomando posesión de sus cargos:

Presidenta, Sta. Adelina Molinero; Vice-Presidenta, Juana Helguera; Secretaria, Begoña Rego; Vice-Secretaria, María Teresa Pérez; Tesorera, María Arce; Vice-Tesorera, Mariuca Higuera.

Después de este maravilloso acto, tuvo lugar a las diez y media de la mañana, y en los locales del Círculo Católico la reunión semanal de la juventud masculina, versando el tema sobre «El cristiano ante la profesión y la superación profesional» siendo el tema tan interesante como ameno, que fué seguido por todos los jóvenes con el mayor interés.

Fútbol

A las cuatro y media de la tarde y organizado por el Club Atlético de Acción Católica de Castro-Urdiales y con asistencia de numeroso público se celebró un interesante encuentro de fútbol entre los equipos de la J. D. de Somorrostro y el Club Atlético de Acción Católica.

El excelente tiempo reinante hizo que registrara el Campo del Colegio un magnífico lleno de público, que deseoso de fútbol, siguió con verdadero interés las jugadas de ambos equipos.

Venció el Club Atlético de Acción Católica por dos tantos a uno, poniendo en la pelea su máximo interés que fué aplaudido por el público que llenaba el Campo del Colegio.

Para el próximo domingo es de esperar que nos visite otro Club, pues la directiva del Club Atlético de Acción Católica están en trámites con algunos Clubs vizcaínos y montañeses.

Campo a través

El próximo domingo día 26 a las doce y media se correrá el Campeonato Local de Campo a través, con un recorrido de unos 3.000 metros, con salida y llegada en los Jardines de la Playa.

Esperamos que el público sabrá aplaudir al plantel de Atletas que correrá este campeonato que dada la inscripción, es muy numerosa.

LAS PESCAS

El importe de las pescas vendidas durante la semana en nuestra Cofradía de Pescadores ascendió a la cantidad de 23.200 pesetas de boga y chicharro.

La mayoría de nuestros barcos pesqueros se halla actualmente pescando en aguas de Santander, donde se capturan grandes cantidades de boga y chicharro.

Algunos de ellos han aprovechado bien el tiempo y tienen una buena semana.

El tiempo es apacible y reina una agradable temperatura que facilita las faenas de la pesca.

Acto Simpático

En el Hotel Restaurante «La Marina», tuvo lugar el día 11 del actual un acto altamente simpático.

Con motivo de su próximo enlace matrimonial nuestro querido amigo don Esteban Suárez Abascal se reunió en la intimidad con unos buenos amigos a quienes obsequió con una cena espléndida que fué servida con todo el esmero a que don Pedro Castillo nos tiene acostumbrados, sin que faltara el más insignificante detalle.

Asistieron algunas autoridades y personalidades de selección que dieron al acto cierto realce y distinción, reinando la más franca camaradería.

A la hora del champán hubo algunos brindis y nuestro director don Eusebio Sertucha amenizó la fiesta pronunciando unas regocijantes frases de su cosecha que al final merecieron los aplausos de la distinguida concurrencia.

Los aficionados al canto entonaron a media voz algunas canciones que también fueron aplaudidas.

La fiesta que como hemos dicho tuvo carácter íntimo terminó en el Café Bristol dentro de la más simpática cordialidad. Enhorabuena.

Suscripción que la Acción Católica ha iniciado para socorrer a los pobres, principalmente enfermos

(Segunda lista)

Don Juan Munguira	25-
Instituto Nacional Previsión	2-
Don Pedro Suárez	5-
Bar Capitol	5-
Doña Sabina Lavin	2-
En memoria de D. ^a Genoveva Ibañez de Bustamante (q.e.p.d.)	25-
Sra. Vda. de Tribis	5-
Doña Benedicta Garma	1-
Sra. Viuda de Zaballa	2-
Don Eusebio Sertucha	5-
Don Gonzalo Cerecedo	2-
Sra. Vda. de Barragán	2-
Un Feligrés	1-
Don Pedro Bolivar	5-
Don Rafael Loyo	1-
Una devota de San Antonio	30-
Don José Ruiz	1-
Doña Carmen Pazos	5-

TOTAL PESETAS 124-

Continúa abierta la suscripción

Francisco Carrasco Parada
Fábrica de Ataúdes
(Los Huertos) Frente a la cantera
Castro-Urdiales (Santander)



ANIVERSARIOS PRIMERO Y SEPTIMO

LA SEÑORA

Doña Aurelia Portillo Carranza

Y SU ESPOSO

Don Miguel Rivas Laza

Que fallecieron cristianamente en esta ciudad el 20 de Febrero de 1949 y el 1.º de Marzo de 1943, a los 75 y a los 71 años de edad, respectivamente, después de recibir los Santos Sacramentos y la B. Apostólica de Su Santidad

D. E. P.

Sus hijos, doña Emiliana, doña María Luisa (ausente), doña Pilar y don L. Miguel (ausente); hermana, doña Emiliana; hijos políticos, doña María Fé Ramirez, (Viuda de Rivas), don Pedro Fernández (ausente), don Tuso González y doña María González (ausente); nietos y demás familia,

RUEGAN a sus amigos y conocidos les tengan presentes en sus oraciones y asistan al funeral que, por el descanso eterno de sus almas, se celebrará MAÑANA LUNES, a las NUEVE Y MEDIA, en la Iglesia parroquial de Santa María, por lo que recibirán especial favor.

CASTRO-URDIALES, 10 DE FEBRERO DE 1950.

NOTA— El miércoles próximo, día 22 del actual, dará comienzo un novenario de misas a las OCHO Y MEDIA de la mañana en la Capilla del Colegio Barquín del Corazón de María, que será aplicado por el descanso eterno de sus almas (q. e. p. d.). Los días 22 y 23 se celebrará en el altar mayor y en los días sucesivos en el altar de la Virgen del Carmen.

— INAUGURACION HACIA EL 6 DE MARZO PROXIMO —

“LA GANGA”

Invita a los habitantes del Distrito que la visiten por si pueden encontrar alguna economia en sus compras. Les saluda y desea un sin fin de felicidades

ORTIZ

Calvo Sotelo — Castro-Urdiales — (Bajada de la Estación).

NOTICIAS

—Regresó de Madrid nuestro querido amigo el Alcalde de esta ciudad don León Villanueva Orbea.

—Para Francia ha salido la respetable señora doña Francisca Gorriarán de Colina.

—El día 11 del actual, a las doce de su mañana y en la Iglesia parroquial de Santa María, se unieron en el indisoluble lazo del matrimonio la señorita castreña Magdalena Quintana Portillo y el joven Pelayo Zoilo Trueba, residente en la República Argentina. Se casó por poder con don Francisco Zoilo Ceballos, padre del novio. Fueron sus padrinos el conocido cordial enhorabuena.

—De Madrid ha regresado la respetable y virtuosa señora doña Emma del Sel, viuda de Rucabado.

—Con su nieta María Isabel regresó a Vigo la señora doña Petra Fuentecilla de Albo.

—El martes último, a las doce de su mañana, en la Iglesia parroquial de Santa María, contrajeron matrimonial enlace la señorita Carmen Bredda Echevarría y el

joven industrial don Robustiano Hurtado Sainz. Bendijo la unión el virtuoso coadjutor de Santa María don Valentín Fernández siendo padrinos don Jesús Hurtado, hermano del novio y su esposa la señora doña Ana Gorriarán de Hurtado. Enviamos a los jóvenes esposos nuestra cordial enhorabuena y les deseamos todo género de felicidades en su nuevo estado.

—La señora doña Gloria Martínez Astorgano esposa de don Roberto del Campo ha dado a luz con toda felicidad una hermosa niña. Nuestra enhorabuena.

—Ayer sábado y a las once de la mañana se unieron en el indisoluble lazo del matrimonio, en la Iglesia Parroquial de Santa María, nuestros queridos amigos Oscar Cobo Hernández y la señorita Gloria Hernández.

Los invitados fueron obsequiados con un banquete en casa de la novia.

Enviamos a los jóvenes esposos todo género de felicidades.

—Mañana lunes a las ocho dará comienzo en la Capilla del Colegio Barquín del Corazón de María un novenario de misas por el descanso eterno del alma de la señorita doña Felisa Cano Ibarbia (q. e. p. d.)

SE VENDE Una casa con tierra en el pueblo de Lusa. Informes Bar Mero.

Frente de Juventudes

EL DELEGADO PROVINCIAL IMPONE EL CORBATI AL APOSTOLADO FALANGISTA A LA NAO SANTA MARIA

El pasado viernes a las ocho de la noche, se celebró la reunión semanal de la Centuria Nao Santa María de las Falanges Juveniles de Franco de esta ciudad. La presidieron el Delegado Provincial, Ayudante Provincial, R. P. Director del Colegio Corazón María, Delegados Comarcal y Local. Comenzó la reunión normal el jefe de la Centuria camarada Francisco Szigriszt, y al final de la misma el Delegado Provincial camarada Santiago Basoa, dirigió a la Centuria, sentidas palabras animándoles a superarse diariamente en el servicio a la Patria. El camarada abanderado de la Centuria, Ubaldo Nates, se dirigió a la presidencia portando el «Guion» al cual le impuso el Delegado Provincial «El Corbati al Apostolado Falangista», máximo galardón a que puede aspirar una Centuria. Una vez terminada la reunión salieron para Santander las Jerarquías provinciales.

3.307 es el número premiado con los zapatos del sorteo del 31 de Enero de 1950. Caso de no retirar el agraciado dichos zapatos antes del 28 del actual, se sortearán de nuevo, siendo valederos los números del 28 de Febrero

ANDRES CEREGEDO, Castro-Urdiales

“PEÑALVAREZ”
Tramitación Licencias de Caza

Próxima Apertura

FOTO IMPERIO

General Mola, 12

Castro-Urdiales

PANADERIA
SANTA ANA DE HOZ
Teléfono, 13
Castro-Urdiales

CARBON
De piedra, vegetal y leña
SERVICIO A DOMICILIO
FRANCISCO MORON Chelines.
Castro-Urdiales Teléfono 86

Elias González Cuadra
Panaderia
Ardigaes 15 Teléfono 140
Castro-Urdiales

Máquinas de Escribir
«Hispano Olivetti»
Al contado y a plazos
José Gutiérrez Lucio
Se Venden
Los pisos 2.º y 3.º, en la Calle de la Rúa Núm. 26.
Informes Pedro Ortiz, Las Clarisas.

TRANSPORTES DE MERCANCIAS
Manuel Zorrilla Hierro
Viajes rápidos a toda España
CASTRO-URDIALES



éfono 19

Castro-Urdiales

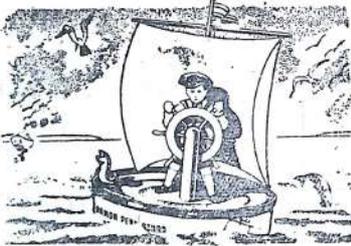
SURTIDO COMPLETO
EN LICORES
Grandes Conciertos
a cargo de una brillante
ORQUESTA
Gran Restaurante y es-
merado servicio para
banquetes, comidas
y meriendas

CAFE LA MARINA

SERVICIO ESMERADO
ESPECIALIDAD DE LA CASA:
EN CAPUCHINOS

Plazuela del General Mola, 14 Teléfono 100 (Frente al Puerto)
CASTRO-URDIALES

Reservado para Julián Agote



RAMON PEÑA AZNAR

Conservas de Pescados
Escabeches y Salsas

Santander, 28. Teléfono 48
Castro-Urdiales

Hotel Restaurante

LA MARINA

Amplias habitaciones con vista al mar. Excelente cocina dirigida por su dueño
Variedad exquisita en los platos.

Propietario: Pedro del Castillo. Plazuela Gral Mola. Telf. 33 Castro-Urdiales

"Hotel El ALDEANO"

Comedores Amplios.-Servicio constante y sin competencia.-Café Express.
B A R

Jamón, Mariscos y Vinos de todas las marcas
CASTRO-URDIALES Ardigales 34 y 36 Teléfono Núm.

JUAN JOSE IRASOLA

ULTRAMARINOS FINOS VINOS Y LICORES de
JUANITA LANDABEREA

BRAZOMAR

(Antes "MIRAMAR")

HOTEL - RESTAURANTE - BALNEARIO - BAR - CLUB

ABIERTO DESDE EL 1.º DE JULIO

BAÑOS CALIENLES DE ALGAS: Del 1.º al 15 de Julio y del 15 al 30 de Sepbre.

Teléfono 142

Castro-Urdiales

Café - Bar BRISTOL

Café exprés. Chocolates. Meriendas. Mariscos. Cerveza helada. Tapas y Batidos

SURTIDO COMPLETO EN LICORES

COCKTAILS

Avenida del Generalísimo. Teléfono 60

CASTRO-URDIALES

HOTEL MADRID

Hermanas Consuelo y Dolores

Abierto de Julio a Octubre. - Sitio céntrico y frente al mar. - Servicio esmerado
GENERAL MOLA 24 Teléfono 163 CASTRO-URDIALES

Lencho Sáez

Taxista

Santander, 30 1.º dcha. Teléfono 127
Castro-Urdiales

Angel Sáez

(LITO)

Coche de Alquiler Gris 6 plazas

Onésimo Redondo 1.º dcha. Tel. 139
Castro-Urdiales

Hotel Restaurante Continental

Se reciben encargos para bodas y banquetes
FRENTE AL MAR - AMPLIOS-COMEDORES

Avda. del Generalísimo, N.º 13

Teléfono 133

Castro-Urdiales

TEJIDOS - CONFECCIONES - GENE-
ROS DE PUNTO QUINCALLA
MERCERIA-JUGUETES-SASTRERIA

Extraordinario Surtido de Lanas y
Paños para Chaquetones y
Abrigos

Casa Félix Teléfono 59
Castro-Urdiales

MERCERIA MANUELA

Novedades. Paquetería
Géneros de Punto

Calvo Sotelo

Castro-Urdiales

Transportes MILLOR

Transportes rápidos por carretera
a precios económicos

José María de Pereda. Teléfono 131
CASTRO-URDIALES

Bar Café "LOLI"

de Santiago Sáinz

En esta Casa encontrarán Vds. un gran
surtido de vinos y licores - Se sirven co-
midas, meriendas, tapas variadas y boca-
dillos con esmero, rapidez y economía.
Rúa 4 Castro-Urdiales

CARNICERIA

Eduardo Ruiz

(Antes Avelino Gutiérrez)

Abierto de 8 a 1 y de 4 a 8 - Teléfono 165
CASTRO-URDIALES